



HỘI GIA ĐÌNH TÙ NHÂN CHÍNH TRỊ VIỆT NAM
FAMILIES OF VIETNAMESE POLITICAL PRISONERS ASSOCIATION

P.O. BOX 5435, ARLINGTON, VA 22205-0635
TELEPHONE: _____

IV# _____

WEWL# _____

I-171 _____ Y _____ NO _____

POLITICAL PRISONER REGISTRATION FORM
(Two Copies)

EXIT VISA # _____

The purpose of this form is to identify persons who are or were formerly interned in re-education camps in Vietnam, so that eligibility for U.S. admission via the Orderly Departure Program can be established.

1. APPLICANT IN VIETNAM LE VAN NGHIA
Last Middle First

Current Address: 3644 An 6^B xa Phuoc Ninh - Dong Phu - Long Be

Date of Birth: 06-22-1947 Place of Birth: Bac Ninh

Previous Occupation (before 1975) Lieutenant
(Rank & Position)

2. TIME SPENT IN RE-EDUCATION CAMP Dates: From 06-25-75 To 02-01-1981
Years: 05 Months: 08 Days: _____

3. SPONSOR'S NAME: _____
Name FAMILIES OF VIETNAMESE
POLITICAL PRISONERS ASSOC.
P.O. BOX 5435
ARLINGTON, VA 22205-0635
Address and Telephone Number _____

4. NAMES OF RELATIVES/ACQUAINTANCES IN THE U.S.

<u>Name, Address & Telephone Number</u>	<u>Relationship</u>
_____	_____
_____	_____
_____	_____
_____	_____

If you are eligible to file for the applicant under Category I of the ODP criteria and have not filed an Affidavit of Relationship (AOR), you are encouraged to do so. Also, persons in the U.S. who are eligible to petition for relatives in Vietnam on INS Form I-130 must do so.

DATE PREPARED: _____

ROM : LÊ-VÂN-NGHĨA
36#4 ấp 6B xã Phước Vĩnh
Đông-phu' Sông Be'
Việt-Nam

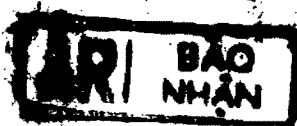


PARAVION



TO: MM. CHUỐC MINH-THU'
PO BOX 5435 ARLINGTON VA
22205 - 0635
TELEPHONE 703-560.0058

NUL 1 0 1990



U.S.A

802-29.070



① LÊ VĂN NGHĨA ② VÕ THỊ LOAN ③ LÊ PHƯƠNG ④ LÊ THỊ PHƯƠNG LOAN
1947 1950 1971 1973



⑤ LÊ THANH ⑥ LÊ THỊ THANH LOAN ⑦ LÊ HOÀNG ⑧ LÊ MINH
1976 1981 1983 1986

THAY ĐỔI CHỖ Ở CẢ HỘ

Chứng nhận đã chuyển đến ở :

Chứng nhận đã chuyển đến ở :

Từ ngày — tháng — năm —
Ký tên, đóng dấu

Từ ngày — tháng — năm —
Ký tên, đóng dấu

Chứng nhận đã chuyển đến ở :

Chứng nhận đã chuyển đến ở :

Từ ngày — tháng — năm —
Ký tên, đóng dấu

Từ ngày — tháng — năm —
Ký tên, đóng dấu

NHỮNG THAY ĐỔI KHÁC

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM

Độc lập — Tự do — Hạnh phúc

GIẤY CHỨNG NHẬN HỘ KHẨU THƯỜNG TRÚ

Số: ————— CN

Họ và tên chủ hộ

Võ Thị Loan

Thôn, bản, xóm, ấp, ngõ, số nhà]

Bà Rịa - Vũng Tàu

Xã, thị trấn, đường phố

Phước Vĩnh

Tiêu khu, phường, đồn công an

Huyện, quận, khu phố, thị xã

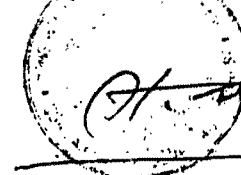
Đông Phú

Tỉnh, thành phố

Sông Phước

Ngày 14 tháng 5 năm 1987

Trưởng công an Huyện Đông Phú
(Ký tên, đóng dấu và ghi rõ họ tên)



H. H. H.

Đại Ủy Phước Vĩnh

Tập số —————

Trang số —————

NHỮNG NGƯỜI THƯỜNG TRÚ TRONG HỘ

[illegible]

- a) Họ, tên:
b) Liên hệ gia đình:
c) Địa chỉ liên lạc:
d) Ngày bà con đến Mỹ:

D) DANH SÁCH TOÀN THỂ GIA ĐÌNH

- 1) Cha : LÊ VĂN VY (đã chết)
- 2) Mẹ : TRẦN THỊ NGHIÊM
- 3) Vợ hoặc chồng : VÕ THỊ LOAN
- 4) Con đẻ :

<u>LÊ PHUÔNG</u>	1971
<u>LÊ THỊ PHUÔNG LOAN</u>	1973
<u>LÊ THANH</u>	1976
<u>LÊ THỊ THANH LOAN</u>	1981
<u>LÊ HOANG</u>	1983
<u>LÊ MINH</u>	1986

5) Con dâu :

6) Con rể :

7) Cháu :

E) CÔNG VỤ CỦA BẠN VỚI CHÍNH PHỦ VIỆT-NAM

- 1) Họ, và tên nhân viên : LÊ VĂN NGHĨA
- 2) Ngày tháng năm : 8.7.1968 *ở quê nhà* 67/803987 *Chợ 5/68*
- 3) Cấp bậc cuối cùng : Trung-uy *Trưởng ban 3 BCH chi khu Bến Cát*
- 4) Bộ, Sở, Đơn vị, binh chủng : Bộ Chỉ huy chi khu Bến Cát, Tiểu khu Bình Dương

- 5) Họ và tên người giám thị, sĩ quan chỉ huy:
Chi khu Trưởng : Thiếu tá Nguyễn Kỳ Hoàng
Tiểu khu Trưởng : Đại tá Nguyễn Văn Cua

- 6) Lý do nghỉ việc : 30/4/1975
- 7) Chương trình huấn luyện Hoa-Kỳ ở Việt-Nam:

G) BẠN ĐÃ HỌC TẬP CẢI TẠO:

- 1) Họ, tên người đi học tập cải tạo : LÊ VĂN NGHĨA
- 2) Thời gian học tập : Từ 25.06.1975 *đến 1.2.1981*
- 3) Quản chế tại địa phương : Từ 1.2.1981 *đến 21.5.1984*

H) CUỘC CHÚ PHỤ THUỘC

1) TẤT CẢ CÁC GIẤY TỜ KÈM THEO

- 1 Chai Sơn. (mỗi người 1 chai) (photo) (8b)
- giấy chứng minh nhân dân (4 người lớn) (photo) (4b)
- giấy cai tá (photo) (1b)
- quyết định trả quyền công dân. (photo 1b)
- Hình 4x6 mỗi người. 1 Tấm (8)
- Hôn Thu' (photo) (1b)
- giấy chứng nhân hộ 1 Cháu (1b)
- giấy báo Bưu điện đã gửi hồ sơ qua đường Trĩnl ODP Tai Thái-Lan (photo 1b)

KÝ TÊN.

ma ma

Công an

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM

Độc lập — Tự do — Hạnh phúc

Sông Bé

GIẤY BIÊN NHẬN

Số 280527 Q80

Họ tên

Lê Thị Phương Lan

Tên thường gọi

Nơi thường trú

Phước Vĩnh

Đông Phú

Sông Bé

Dấu vết riêng hoặc di hình:

Đã làm thủ tục xin cấp giấy chứng minh nhân dân
tại:

Hẹn đến ngày/...../19..... trả giấy CMND

Ngày/...../19.....

(Ghi rõ họ, tên người ký)

Ngôn trò trái



CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc

GIẤY CHỨNG MINH NHÂN DÂN

Số: **280459246**

Họ tên **LÊ PHƯƠNG.**



Sinh ngày **1971**

Nguyên quán

Phước Vĩnh,

Nơi thường trú **Phước Vĩnh,**

Dũng Phú, Sông Bé,

Dân tộc:

Thái

Tôn giáo:

Phật giáo

DẤU VẾT RIÊNG HOẶC DI HÌNH

NGÓN TRỎ TRÁI

Số 12/2003/CT-TC
Sở Cảnh sát Phòng Cảnh sát

NGÓN TRỎ PHẢI

Ngày tháng năm 2005

KY GIAM ĐỐC HOẶC TRƯỞNG TY CÔNG AN


Trần Quang Minh



CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc

GIẤY CHỨNG MINH NHÂN DÂN

Số: **280228283**

Họ tên **VŨ THỊ LOAN**



Sinh ngày **02-05-1950**

Nguyên quán **Nữ Phước**

Châu Thành, Bình Dương

Nơi thường trú **Phước Vĩnh**

Đồng Phú, Sông Bé

Dân tộc:

Kinh

Tôn giáo:

Thiên Chúa

DẤU VẾT RIÊNG HOẶC DI HÌNH

Sẹo chàm C, 1,5cm dưới
sẹo mép phải

Ngày 30 tháng 07 năm 1979

XI/GIÁM ĐỐC HOẶC TRƯỞNG TỶ CÔNG AN

PHÒNG SỬ SỬ

Edwin



CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc

GIẤY CHỨNG MINH NHÂN DÂN

Số: **280459282**



Họ tên **LÊ VĂN AN**

Sinh ngày **27**

Nguyên quán **Thị trấn**

Nơi thường trú **Thị trấn Vĩnh,**

Dũng Phú, Sông Nhé,

Dân tộc:

Tôn giáo:

DẤU VẾT RIÊNG HOẶC DI HÌNH

NGÓN TRỎ TRÁI

NGÓN TRỎ PHẢI



CỘNG

Administration des Postes
de la R. S. du Viet-namBƯU CHÍNH
Service des Postes

GIẤY BẢO

Avis de (2)

Nhận
Réception
Trả tiền
PayementNhật ấn Bureau
hoàn giấy báo
(Timbre du bureau
renvoyant l'avis){ Địa chỉ :
Adresse LÊ VĂN NGHĨA 48 B CÁCH MẠNG(3) THÁNG 8 (QUỐC LỄ) SÔNG BÈ VIỆT NAM{ ở (à) Việt Nam (Pays) VIỆT NAM

(1) Nếu giấy báo này hoàn lại bằng máy bay thì phải ghi rõ "Hoàn lại bằng máy bay".
Si le présent avis doit être renvoyé par avion, le revêtir de la mention très apparente « Renvoi par avion »
và dán lá nhãn hoặc đóng dấu màu xanh "Par avion".
et de l'étiquette ou d'une empreinte de couleur bleue « Par avion ».

(2) Cách bỏ phần không thích hợp (Biffer ce qui ne convient pas).

(3) Do người gửi ghi địa chỉ của họ để gửi hoàn giấy báo này.

A remplir par l'expéditeur, qui indiquera son adresse pour le renvoi du présent avis.

Mẫu 72.15 X 10

Do Bureau cục gởi ghi
A remplir par le Bureau
d'origine

recommandé

Ký gửi tại Bureau cục

TT H Cuy

déposé au bureau de poste de

2/18 1998

ngày

le

Địa chỉ người nhận

ODD OFFICE

127 BANJABHUM

Adresse du destinataire

building south SATHORN road Bangkok 1020
THAILAND

Chỉ & Bureau cục nhận
A remplir à destination

Người ký tên dưới đây khai rằng bưu phẩm ghi trên đây đã phát
Le soussigné déclare que l'envoi mentionné ci-dessus a été dûment livré

ngày

le

Chữ ký người nhận

Signature du destinataire (1)

Chữ ký nhân viên

Bureau cục nhận

Signature de l'agent
du bureau destinataire

Nhật ấn bưu cục nhận

Timbre du bureau
destinataire

BÍ CHÚ : (1) Nếu phát cho người được ủy quyền, nhân viên ghi dưới chữ ký " được ủy quyền "
Nếu phát chậm ghi lý do như " Người nhận báo lần thứ 3 mới đến "

BỘ NỘI VỤ
Trại Thủ Đức
Số 901 / QRT

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc Lập Tự Do Hạnh Phúc

-----o-----

TỔ ANH QUÂN

SHSLD

GIẤY RA TRẠI

Theo thông tư số 966-ĐCA/ ngày 22-10-1981 của Bộ Nội vụ
Thi hành án văn, quyết định tha số 06 ngày 1 tháng 1 năm 1981

Của: Bộ Nội vụ.

Nay cấp giấy tha cho anh, bị có tên sau đây:

Họ tên khai sinh: Lê Văn Nghĩa

Họ, tên thường gọi: Lê Văn Nghĩa

Họ tên (bị danh): Lê Văn Nghĩa

Sinh ngày 22 tháng 06 năm: 1977

Nơi sinh: Bắc Ninh

Nơi ĐKNC TT trú: ấp 6, Phước Vĩnh, Đồng Phú, Đồng Bè

Cán tội: Trung úy Trưởng ban

Bị bắt ngày 25 tháng 06 năm: 1975

Án phạt: TTCT

Theo quyết định án văn số: này tháng năm của:

Đã bị tăng án: lần, công thành năm tháng.

Đã được giảm án: lần, công thành năm tháng.

Nay về cư trú tại: Ấp 6, Phước Vĩnh, Đồng Phú, Đồng Bè

Nhận xét quá trình cải tạo:

Tư tưởng an tâm cải tạo, lao động có nhiều cố gắng, học tập và chấp hành nội quy của trại nghiêm

- Thời hạn quan chế: 12 tháng (Mười hai tháng)

- Thời hạn đi đường: 03 Ngày (Ba ngày) (Kể từ ngày ký giấy ra trại)

Tiền và lương thực đi đường đi cấp từ trại về đến gia đình.

Lần tay ngón trở phải

Của: Lê Văn Nghĩa

Ngày 01 tháng 01 năm 1981

GIÁM THỊ

Người được cấp
giấy ký

Nhà

Thiếu tá Đoàn Mạnh

VIỆT-NAM CỘNG-HOÀ

TỈNH Bình-Dương

QUẬN Châu-Thành

XÃ Phú-Cường

Số hiệu: 150

TRÍCH - LỤC

CHỨNG THƯ HÔN THỰ

Tên họ người chồng Lê-Văn-NGHĨA

nghề nghiệp Quân nhân

sinh ngày hai mươi hai tháng sáu năm một ngàn chín trăm
Bắc-Ninh (Bắc-Việt) ba mươi bảy

tại Bắc-Ninh (Bắc-Việt)

cư sở tại KBC.4825

tạm trú tại Gò-Vấp (Gia-Dịnh)

Tên, Họ cha chồng Lê-văn-Vy (chết)

(Sống chết phải ghi rõ)

Tên, Họ mẹ chồng Trần-Thị-Nghiêm (sống)

(Sống chết phải ghi rõ)

Tên, Họ người vợ Võ-Thị-LOAN

ghề nghiệp Giáo viên

sinh ngày hai tháng năm năm một ngàn chín trăm
Phú-Cường năm mươi

tại Phú-Cường

cư sở tại Phú-Cường (Bình-Dương)

tạm trú tại 272/4, Ấp Chợ, Xã Phú-Cường

Tên, Họ cha vợ Võ-Văn-CÂY (sống)

(Sống chết phải ghi rõ)

Tên, Họ mẹ vợ Nguyễn-Thị-Hương (chết)

(Sống chết phải ghi rõ)

- Ngày cưới Ngày sáu tháng mười năm một ngàn chín trăm
ba mươi, hồi mười giờ

- Vợ chồng khai có hay không lập hôn ước //

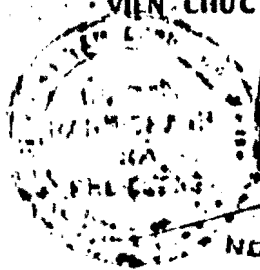
ngày // tháng // năm //

tại _____

Trích y bốn chánh

Phú-Cường ngày 07 tháng 10 năm 1960

VIỆN CHỨC HỘ-TỊCH



NGUYỄN-THỊ-HAI

BỘ TƯ-PHÁP

Số 14287/HG

SỞ TƯ-PHÁP NAM-PHẦN

Ngày 26 tháng 8 năm 19 57 T.C.T/20

TOÀ HOÀ-GIẢI
SAIGON

GIẤY THẺ-VÌ KHAI-SANH CHO

LÊ-VĂN-NGHĨA

Năm một ngàn chín trăm 57 ngày 26 tháng 8 hồi 10 giờ

Trước mặt chúng tôi là NGUYỄN-BA-BAO P.K Chánh-án Toà Hoà-Giải

Đô-Thành Saigon, tại văn-phòng chúng tôi, 115, Đại-lộ Nguyễn-Huệ có Lục-sự.

NGUYỄN-KIM-TUOC phụ-tá

ĐÃ TRÌNH DIỆN :

1.— Phạm-đức-Tĩnh

2.— Lê-văn-Thật

3.— Đinh-văn-Đạt

Những nhân-chứng này đã tuyên-thệ và khai quả-quyết biết chắc

- Lê-văn-Nghĩa,

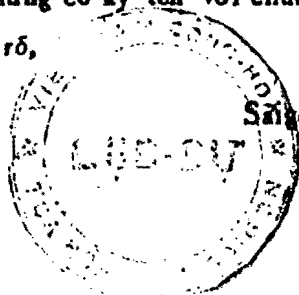
Sanh ngày 22-6-1947 tại Đào-Tràng, Bắc-Ninh, con của Ông
Lê-văn-Vy (chết) và Bà Trần-thị-Nghiêm.-

Và duyên cớ mà không có thể xin sao-lục
khai-sanh được, là vì sự giao thông gián đoạn

Mấy nhân chứng đã xác nhận như trên đây, nên chúng tôi phát giấy thẻ-vì khai-sanh
này cho đương-sự để xử dụng theo luật, chiếu theo Nghị-dịnh ngày 17 tháng 11 năm 1947 của
Thủ-Tướng Chánh-Phủ Lâm-Thời Nam-Phần Việt-Nam. Các điều 363 và tiếp theo của bộ
Hình-luật Canh-cải phạt tội nguy-chứng về việc Hộ từ 2 đến 5 năm tù và phạt bạc từ 200 đến
1.000 đồng đã được đọc cho các nhân-chứng và nguyên-dơn nghe.

Và các nhân-chứng có ký tên với chúng tôi và Lục-sự sau khi đọc lại.

Ký tên không rõ,



LỤC-SAO Y,

Saigon, ngày 28 tháng 8 năm 1965

CHÁNH-LỤC-SỰ,

GIÁ TÊN 5000

BÙI-QUANG-NAM

NAISSANCE

sinh

349
(1)

Phu cuong le 26 Mai 1950

VU:

Huong than,

Le Maire,

Hong hao,

(1) Marge réservée pour la mention en résumé, des jugements rectificatifs des actes de l'état-civil.

(1) Là chura đã lược biên án tòa cải giầy khai sanh lại.

Nom et prénoms de l'enfant. Tên, họ đứa con nít	Võ thị Loan
Son sexe Nam, nữ	Nữ
Date de sa naissance Sanh ngày nào	Le 2 Mai 1950
Lieu de sa naissance Sanh tại chỗ nào	Phú cuông
Nom et prénoms de son père (pour les enfants nés hors mariage, le nom de la mère devra seul être indiqué). Tên, họ cha (con sanh không phép cưới kô tên họ mẹ mả thôi)	Võ văn Cây
Sa profession Cha làm nghề gì	Phó hướng quản
Son domicile. Nhà cửa ở đâu	Phú cuông
Nom et prénoms de sa mère Tên, họ mẹ	Nguyễn thị Hương
Sa profession Mẹ làm nghề gì	Coi việc nhà
Son domicile. Nhà cửa ở đâu	Phú cuông
Son rang de femme mariée Vợ chánh hay là vợ th	vợ chánh
Nom et prénoms du déclarant. Tên, họ người khai	Võ văn Cây
Son âge Mấy tuổi	33 tuổi
Sa profession Làm nghề gì	Phó hướng quản
Son domicile Nhà cửa ở đâu	Phú cuông
Nom et prénoms du 1 ^{er} témoin. Tên, họ người chứng thứ nhất	Võ văn Chối
Son âge Mấy tuổi	31 tuổi
Sa profession Làm nghề gì	Thó ký
Son domicile Nhà cửa ở đâu	Phú cuông
Nom et prénoms du 2 ^e témoin. Tên, họ người chứng thứ nhì	Hà thái Châu
Son âge Mấy tuổi	22 tuổi
Sa profession Làm nghề gì	Thó ký
Son domicile Nhà cửa ở đâu	Phú cuông

Thudaumot, le 3 Mai 1950 xxp94
Phu cuong, ngày 17 tháng 3 Âm lịch

Le Déclarant,

L'Officier de l'Etat Civil

Les Témoins.

Signé: Cây

Người khai

Chữ viết có bộ dặt,

Các người chứng.

Ha quang Phước
Pour extrait conforme
Thudaumot

Signés: Chối et Châu

Les blancs non utilisés devront être remplis par un trait.
Chỗ trắng không dùng tới thì phải kéo một nét.

pour l'usage des
 des Notables Indigènes du village
 Choix d'usage apposés d'autre part
 26 mai 1900
 CHAU-THAI
 Deleque Administratif



[Handwritten signature]

no 1.1/1 221

[Faint handwritten text]

[Handwritten mark]

BẢN TRÍCH LỤC BỘ KHAI SANH

Đã kiểm soát trong bộ: 5Năm 1971Số hiệu 3297

Tên, họ đầy đủ	<u>Lê Phương</u>
Phái	<u>Nam</u>
Sanh (Ngày, tháng, năm)	<u>Ngày mười bốn tháng chín, năm một nghìn chín trăm bảy mươi mốt.</u>
Tại	<u>Phước Cường</u>
Cha (Tên, họ)	<u>Lê Văn Nghĩa</u>
Nghề	<u>Quân nhân</u>
Cư trú tại	<u>Phước Cường</u>
Mẹ (Tên, họ)	<u>Võ Thị Loan</u>
Nghề	<u>Hội trợ</u>
Cư trú tại	<u>Phước Cường</u>
Vợ (Chồng hay thứ)	<u>Chồng, hôn thú số 150 lập tại Phước Cường năm 1970.</u>

Chứng thật chữ ký bên đây là của Ủy Viên Hộ-Tịch

Xã

Trích y bản chính :

Phước Cường ngày 18 tháng 09 năm 1971

VIỆN CHỦ HỘ-TỊCH.



NGUYỄN THỊ KIM

KHOA AN TỈNH
ngày 18 tháng 09 năm 1971
L. QUẢN TRƯỞNG

VIỆT-NAM CÔNG-HOÀ

TỈNH BÌNH-QUANG
Châu-thành

QUAN

là Phủ-cường

Số hiệu 3556

TRÍCH-LỤC BỘ KHAI-SANH

Lập ngày 28 tháng 09 năm 197 3

Tên họ đứa trẻ . . .	<u>Lê Thị Phương-Lan</u>
Con trai hay con gái . . .	<u>Nữ</u>
Ngày sanh	<u>Ngày hai mươi bốn tháng chín, năm một ngàn chín trăm bảy mươi ba.</u>
Nơi sanh	<u>Phủ-cường</u>
Tên họ người cha . . .	<u>Lê-Văn-Nghĩa</u>
Tên họ người mẹ . . .	<u>Võ-Thị-Lan</u>
Vợ chánh hay không có hôn thú	<u>Chánh, hôn thú số 190 lập tại phủ-cường</u>
Tên họ người đóng thuế . . .	<u>Lê-Văn-Nghĩa</u>

TRÍCH-LỤC Y BẢN CHÁNH

Phủ cường ngày 02 tháng 10 năm 197 3

Xã-Trưởng kiêm Ủy-Viên Hộ-Tịch, M
HÀNG HẠNH
Xã-Trưởng kiêm Hộ-Tịch

NIÊN THỰC

THÔNG TƯ 4/BB-BNV/19729

Thành phố, Tỉnh: Đà Nẵng

Mẫu HT2/P3

Số _____
Quyền số 01

[illegible]

Đã ký ngày 5 tháng 11 năm 1977
TM/UBND _____ ký tên, đóng dấu
(Chức vụ)



By photo

ỦY BAN NHÂN DÂN

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc Lập — Tự Do — Hạnh Phúc

Mẫu HT3/P3

Xã, Thị trấn Phước Vĩnh
Thị xã, Quận Đông Phú
Thành phố, Tỉnh Sông Bé
☆

GIẤY KHAI SINH

Số 048
Quyển số I

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

Họ và Tên	<u>Lê Thị Thanh Loan</u>		Nam, Nữ
Sinh ngày tháng năm	<u>Ba mươi tháng mười, một chín</u> <u>Tam mốt (30 10 1981)</u>		
Nơi sinh	<u>Xã Phước Vĩnh, Đông Phú</u> <u>Sông Bé</u>		
Khai về cha mẹ	CHA	MẸ	
Họ, tên, tuổi (hoặc ngày, tháng, năm sinh)	<u>Lê Văn - Nghĩa</u> <u>1947</u>	<u>Võ Thị Loan</u> <u>1950</u>	
Dân tộc	<u>Kinh</u>	<u>Kinh</u>	
Quốc tịch	<u>Việt Nam</u>	<u>Việt Nam</u>	
Nghề nghiệp	<u>Làm xây</u>	<u>Làm xây</u>	
Nơi ĐKNK thường trú	<u>Ấp GB Phước Vĩnh</u>	<u>GB Phước Vĩnh</u>	
Họ, tên, tuổi nơi ĐKNK thường trú, số giấy chứng minh hoặc CNCC của người đứng khai	<u>Võ Thị Ngọc Mai 24 tuổi, ấp GB</u> <u>Xã Phước Vĩnh - Đông Phú Sông Bé</u> <u>CNND 30. 280228349. 30 7 89</u>		

Đã ký, ngày 02 tháng 08 năm 1981

Chữ, đóng dấu ghi rõ chức vụ
phó Chủ tịch P.C



ỦY BAN NHÂN DÂN

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập — Tự Do — Hạnh Phúc

Mẫu HT3/73

Xã, Thị trấn Phước Vĩnh
Thị xã, Quận Đông Phố
Thành phố, Tỉnh Sông Bé
☆

GIẤY KHAI SINH

Số 94
Quyển số II

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

Họ và Tên	<u>LÊ HOÀNG</u>		Nam, Nữ ☒
Sinh ngày tháng năm	<u>Mười ba, tháng chín, Năm ba</u> <u>(13.09.1983)</u>		
Nơi sinh	<u>Phước Vĩnh</u>		
Khai về cha mẹ	CHA	MẸ	
Họ, tên tuổi (hoặc ngày, tháng, năm sinh)	<u>Lê Văn Ngừa</u> <u>1947</u>	<u>Võ Thị Loan</u> <u>1950</u>	
Dân tộc	<u>Kiêng</u>	<u>Kiêng</u>	
Quốc tịch	<u>Việt Nam</u>	<u>Việt Nam</u>	
Nghề nghiệp	<u>Làm ruộng</u>	<u>Làm ruộng</u>	
Nơi ĐKNK thường trú	<u>Ấp GB Phước Vĩnh</u>	<u>Ấp GB Phước Vĩnh</u>	
Họ, tên tuổi nơi ĐKNK thường trú, số giấy chứng minh hoặc CNCC của người đứng khai	<u>Võ Thị Loan 31t Ấp GB Phước</u> <u>Vĩnh Đông Phố Sông Bé</u>		

Đã ký, ngày 02 tháng 08 năm 1983

Chức vụ, công chức ghi rõ chức vụ

phó chi tiếp rice
ceek


ỦY BAN NHÂN DÂN

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM

Mẫu số: HT3/P2

Xã, Thị trấn Phước Vĩnh

Độc lập Tự Do Hạnh Phúc

Thị xã, Quận Đông PhúThành phố, Tỉnh Long An

GIẤY KHAI SINH

Số: 226Quyển số: II

Họ và tên	<u>LÊ MINH</u>		Nam, Nữ <u>Nam</u>
Sinh ngày, tháng, năm	<u>12. 11. 1986 (mười hai tháng mười một, một chín Tám Sáu)</u>		
Nơi sinh	<u>Phước Vĩnh Đông Phú Long An</u>		
KHAI VỀ CHA ME	CHA	ME	
Họ, tên, tuổi (hoặc ngày, tháng, năm sinh)	<u>LÊ VĂN NGHĨA</u> <u>1947</u>	<u>VÕ THỊ LOAN</u> <u>1950</u>	
Dân tộc, Quốc tịch	<u>Kinh</u> <u>Việt Nam</u>	<u>Kinh</u> <u>Việt Nam</u>	
Nghề nghiệp	<u>Lái xe</u>	<u>Làm ruộng</u>	
Nơi ĐKKK thường trú	<u>ấp B xã Phước Vĩnh</u>	<u>GB xã Phước Vĩnh</u>	
Họ tên tuổi nơi ĐKKK thường trú, số giấy chứng minh hoặc CNCC của người đứng khai	<u>LÊ VĂN NGHĨA ở GB Phước Vĩnh</u> <u>CND 280459282</u>		

Đã ký ngày 12 tháng 12 năm 1986

(Ký tên, đóng dấu và ghi rõ chức vụ)



Nguyễn Văn Thành

TỈNH SÔNG BÈ
UBUD. HUYỆN SÔNG PHÚ

Số 01. / QĐ-UB

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - tự do - hạnh phúc

Đồng phủ ngày 21 tháng 1 năm 1945

724

UNITED STATES DEPARTMENT OF THE INTERIOR

Về việc thực thi quyền công dân

Căn cứ chức năng và quyền hạn của Ủy ban nhân dân Huyện được quy định trong luật, Hội đồng nhân dân và UBND

Căn cứ thẩm tra số 19 và thông tư số 20 của Hội đồng chính phủ hướng dẫn công tác xét xử chế độ cho những người quản chế đã cải tạo lạc động

Theo đề nghị của Hội đồng xét duyệt trả lại quyền công dân của Huyện

ỦY BAN NHÂN DÂN HUYỆN ĐỒNG PHÚ

OLY ET FIMH

Họ và tên: Đỗ Văn Nghĩa sinh năm 1947
 thường trú tại Đội 6 xã Đông Bình
 Huyện Đông Phú tỉnh Sông Bé Trước đây là ...

Chương 3. Chỉ Như Là Cát

Hoi mi :

3. Trưởng và huyện ủy (B/c

THỦ UY BAN NHÂN DÂN HUYỆN BÔNG THAI

Chú 5. 5h

2016 10 - 2017 09 1 - 2017 09 30

CONFIDENTIAL

Giáo Thi Sĩ

TB. Địa chỉ: Lê-văn-Nghĩa
36 H4 ấp 6B xã Phước Vĩnh
Huyện Đông Phú, Tỉnh Sông Bé
VN

Phước Vĩnh 19/6/90

Thưa bà

Chúng tôi vô cùng cảm kích vì những việc làm của bà và những bạn bè ở lên đó cho chúng tôi những người thiếu may mắn. Qua bà chúng tôi xin cảm ơn tất cả những ai đã nghĩ và đã cố gắng giúp đỡ chúng tôi trong niềm hy vọng như bây giờ.

Hôm nay tôi xin gửi đến bà tập hồ sơ của tôi để xin được bà và các bạn giúp đỡ. Ở Hoàn cảnh của tôi hiện tại nên việc qua lại cho cháu đi bà hiểu tôi xin trình bày:

Xuất thân gia đình nghèo, cha chết trong chiến tranh, gia đình 3 anh em, 1 tử nạn, 1 thường binh; tôi nhập ngũ ngày 8.7.68 chọn 5/68 TBTD tại Tiểu đoàn Ngụy Huệ PT; bị thương ở Đại Đội 53 do trúng mìn tại vùng Sảng, trong đợt hướng của tôi là Chuẩn Uy.

Bạn Đình lo, Ra trường về TC Đinh Dũng
vợ cháu vu vơ cũng ngày 30/4/75 trung
ủy trưởng ban 3/CIC Bến Cát TC Đinh Dũng
30/4/75 Bì thâu hết giấy tờ tùy thân
những giấy tờ khác như quẻ đũa bỏ nhiều
chức vụ, quẻ đũa thăng cấp hay các Huy
chương, Tưởng lúc thì bỏ lại tại ĐB và
thành lệ mất luôn. Khi đi cái tạo ở nhà
và con tôi sẽ đem hay hết hình ảnh và
những giấy tờ còn lại đến nay chỉ còn
dư nhất 2 tấm hình tôi chụp trong khi ở
trường Bô Đinh Thị Đức. Tôi phải kể các
kể như vậy để có thể bạn nào đã đã
Từng quẻ đũa và may mắn đang ở bên
đó có thể giúp đỡ gì được không. và
sau này qua đây bạn có thể hỏi được
tôi trong trường hợp của tôi như vậy có
hợp lệ không? Tôi đã gửi 3 lần hồ
sơ ODP qua Thái Lan nhưng đều không
được trả lời. Tôi có kèm theo giấy hỏi
báo của Bộ di dân để bạn Tiến theo dõi
Vĩ không có thân nhân ở bên Mỹ mà

vì hoàn cảnh cuộc sống tôi ở xa Sài Gòn nên không
biết nhờ ai nên tôi lấy ở Bà như Bà nộp
tập hồ sơ này. Có quan liêu hỏi ở Mỹ và
xin bà hỏi được hồ sơ tôi đã gửi qua Thái
Lan có trả lời không? và có hợp lệ không?
Tại sao tôi không được hỏi. Anh không có Sĩ IV
cũng như Lôi trong khi một số bạn tôi
lại có? và tôi còn cần phải làm gì thêm
để việc quá có thể sớm hơn? và tôi cũng
xin cho bà biết tôi có nộp hồ sơ xin
xuất cảnh theo diện H.O. nhưng ở ĐB phụng
tôi họ cho biết nếu có Lôi thì hồ sơ
chuyển hồ sơ đến B.N.V để giải quyết
tiếp.

Mọi sự tôi lấy ở Bà, tôi tin rằng với
tâm lòng, bà và các bạn hữu không quên
những ngôi sao may mắn chúng tôi
tôi nóng lòng được thư của bà để tôi có
thể sớm xác định hồ sơ ở bên này.

Câu xin chúc sẽ thành công cho bà, tôi và
gia đình tôi vô cùng cảm ơn Bà và bạn hữu

Kính thư

nhua

CONTROL

____ Card
____ Doc. Request; Form
____ Release Order
____ Computer
____ Form "D"
____ ODP/Date _____
____ Membership; Letter

8/10